

# 岐阜

岐阜信金

## 東南アジア進出支援へ

### 支店長がベトナム視察

岐阜信用金庫(高橋征利理事長)が、取引先の東南アジア進出支援に乗り出している。このほど支店長10人が、初めてベトナムを視察。取引先企業の現地工場を訪問するなどして現地情報を収集した。参加した支店長からは「大企業向けだけでなく、小規模なレンタル工場が整備され、中小企業の立地も可能だと感じた」との声が上がっている。

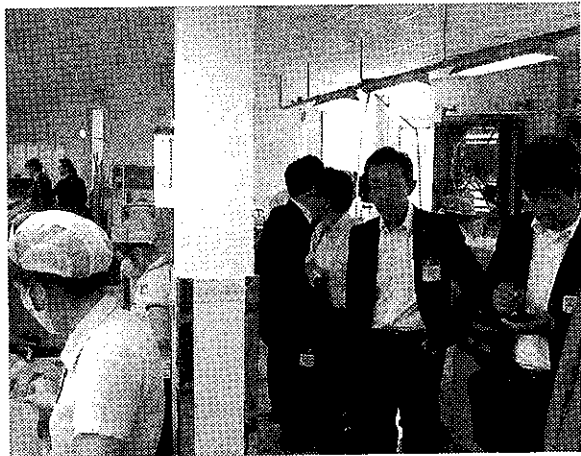
(岐阜・松田理恵子)

同金庫はこれまで、海外ビジネス支援として、貿易取引に関する各種サービスや海外セミナーなどを実施してきた。特に岐阜県は、従来アパレル関連企業が多いため、国に積極進出してきた。経緯もあり「このところ、チャイナプラスワンの進出先を探る動きがでてきている」と山口貴生営業企画部長がこう話す。

現地情報を収集し、日程で、ハノイ市とホーチミン市を訪れた。ハノイでは、国際協力銀行ハノイ駐在所や、現地を訪問した真砂町支店(岐阜市)の志津好之支店長は「現地の日本商工会はタイより組織率が高く、連携が図られていると感じた」と語る。また、穂積支店(瑞穂市)の執行役員支店長は「飲食店や塾など内需型企業がホーチミンの市場調査に訪れている。ベトナムの安価な労働力だけでなく、市場としての成長を期待する動きが出てきている」と分析する。

## バイオリン音色楽しんで 岐阜信金がコンサート

岐阜信用金庫(高橋征利理事長)は14日、岐阜市の岐阜県民ふれあい会館サラマンカホールで、「ぎふしんふれあいコンサート中沢きみ子室内楽演奏会」を開いた。写真は、地域貢献の一環として開催しているもので、今年で19回目。コンサートは昼と夜に行われ、計1400人が来場した。今回は「奇跡の楽器ストラディバリウスで奏でる真実」と題し、バイオリニストの中沢きみ子さんが、名器で知られるストラディバリウスで「タイスの瞑想曲」などを披露した。曲の合間には、中沢さんとフリーアナウンサーの朝岡聡さんが、「ストラディバリウスとはどんな楽器か」など、バイオリンにまつわるトークで会場を楽しませた。(岐阜)



取引先のベトナム工場を視察する支店長ら

## 収納したまま束ねて

### カワダ精工結束装置を考案

【大垣】樹脂成形加工量産に結びつけない工のカワダ精工(本社岐阜県大野町瀬古408の2、河田剛社長、電話0585・34・2055)は、ストッカーにたまった新聞を古紙がずれたりして縛り取納したまま束ねることを考案した。10月に県から経営革新計画の承認を得ており、試作開発を進めながら早期の長」といつ。



ストッカーにたまった新聞を束ねる「結束装置」として「古紙がずれたりして縛り取納したまま束ねる」と考案した。河田社長

結束装置は古紙を収納する前に、ストッカー上部4カ所に設けたくぼみに専用ひもをかきつけておくだけで準備完了。古紙がたまった後は、古紙がたまった後、ストッカー上部4カ所に設けたくぼみに専用ひもをかきつけておくだけで準備完了。

結束は古紙に限らず、段ボールや古着など応用範囲は多岐に及ぶ。すでに実用新案登録を済ませており、商品化に向けて新聞の二つ折り、二つ折りの2タイプを検討中。ストッカーと専用ひもの組み合わせ商品と、消耗品の専用ひもだけの販売を念頭に置いている。経営革新計画策定は大野町商工会が支援した。

河田社長は「主な販路として100円ショップなど考えており、それに合うコストにするのが課題。ストッカーの横はスポンサーのロゴスペースにも使

え、新聞社などがノベールティとして使っている。【岐阜】帝国データバンク岐阜支店は、婦人服卸のパストラル・ナカムラ(本社岐阜市三歳町3の11)が12月までに事業を停止し、自己破産申請の準備に入ったと発表した。負債額は約1億円とみられる。同社は1967年創業、91年に設立。ミセス向けジャケットなどを取り扱っていた。2008年5月期は3億5千万円を売り上げていた。しかし、その後、個人消費の低迷から受注が減少。09年に民事再生法の適用を申請して経営を継続していたが、受注が回復せず資金繰りが悪化。12月の再生債権弁済のめどが立たなくなった。

## 2つの裁判同時進行

(桑名)

## は不透明

明会に500人



明会に参加した債権者ら(一部画像修正あり)

側が保全管理命令取り消しの根拠としているのが、これまで金融機関と準備してきたという事業再生ADR。現時点では、いずれかの裁判での決定が出ない限り、会社の今後の方向性は出ない。説明会でも、これまでの経緯や、こうした裁判の流れ、手続きなどが説明されたに過ぎない。12カ月のうちに方向性は出る見通しだが、仮に会社更生手続開始決定が出て、再建計画を立て、認めら

## 欧州研究機関と連携

### 三重県 環境分野で協定へ

三重県と三重大は14日、ドイツ・ミュンヘンにある欧州最大の研究機関「フランクホーファー研究機構」と連携協定を結ぶと発表した。最先端技術に強く、産業界とのつながりも深い同機構との連携により、県内企業の国内

光マップをもとに周辺の町並みを散策してもらう。ツアーの出发点および帰点は宇治山田駅。募集人数は150人。参加費は1千円。電話予約(名古屋イベント係059・354・7007)制で受け付けている。

テーマをコンパクトに、わかりやすいスタイルで

# 会社

設立から事業承継

中小企業

会社設立から運営・成長、事業再生に特化した会社を運営する上や具体的なトラブル事例、解決策

好評 無料

## すごい人たちに

好評既刊

# 達人

達人29人の領域

- 旋盤工
- 盆栽職人
- コーヒー抽出
- バラづくり
- 靴修理工
- 住宅ローン獲得
- 歯科技工士
- 機械検査工

## 出逢える本

最新刊

~究極の質を追求する 職人の心と技~

達人34人の領域

- サウンドエンジニア
- レース人形造り
- 名古屋友禅
- 金属手仕上げ
- ヘアクリエーター
- 溶接工
- フライス盤工
- ヘリコプターパイロット
- カーデザイナー